

торе, твърди пълноторе, амвизи претендиосе. Аколо стрълаческ фанте пине де кзраж, повиле е-мзлади, дндаторири цепеносе, ши виртвди кзмплтате; възплатеа ши'аче адесеори днк есте жърт-фъ prodociе, дрептатеа дн лзптъ кз рвзтатеа ши свперioritateа (ковърширеа) пригонитъ ши испититъ de zalezie. Не ачест театръ се днтълнескѣ мвлдime de характере, контрастърѣ de аплекърѣ ши de patimѣ, роле фелзрѣте, маї тоте днтгмлърѣле, de мвлте ори днк ши катастрофе пре каре копилзл ацѣвггнд върват, ле ва vide маї тързиѣ не сдена са чеа мишкъторе а лзтеѣ чеї марѣ.

Ори кѣт de регзлатъ ар пзтеа съ фие о едѣ-кацие партѣкзларъ, едѣкациа пвзлѣк ва фѣ тот деа-зна маї мвлт, пентрѣ кѣ днтрѣн апзъзтмът знде се афл адвнат зн брешкаре пзмър de елеви, че-ле маї миѣ аватерѣ дндатъ траг челе маї марѣ не-кзвѣнде. Копилзл съ депрѣнде dar de невое ла о-рѣндзѣлѣ, ла свпзпере. Прѣвѣгереа кѣтрѣ ачесте фѣнд маї комплетъ, ацѣзтатъ ши de ексемплѣ, фа-че кѣ ши чѣї маї неаскзлгътори съ свпзп дѣсѣплѣ-ней ши адесеорѣ се фак чѣї маї взпї елеви. Ниште асемѣнеа реззлатърѣ взне пз се поташтента ниѣ кѣш дн едѣкациа партѣкзларъ, знде аватереле маї пзвѣн се днсаптъ ши знде елевлз днтѣмѣнъ пз-рзреа воипдї маї пзвѣн статорѣичѣте de а се днт-протѣви кѣ а са.

О рѣпедѣ дескрѣере дѣн вѣаца колеѣзлѣлѣ ва лзмърѣ днк ши маї вѣне днкът едѣкациа пвзлѣк есте маї ковършигоре de кѣт едѣкациа партѣкзларъ.

Дн чеасърѣле de дѣвѣдаре, зрѣмеазъ лѣнѣште ми тѣчере прѣзѣтѣнде. Елеви адвнатї дн сек-циѣле лор се окзнеазъ de ашї днтпѣлнї сарѣина да-тѣ de професор. Тоте ачесте тѣпере днцѣлеѣдѣрѣ, лзкреазъ de а дѣслега брешкаре гревтате сеаѣ а дѣвѣда чева. Ленеа ши свзрдареа днзъдар каз-тѣ а съ адъности дѣпъ вре зн сказн сеаѣ дѣнъ вре о грѣмадѣ de кърдї кѣ мѣштѣмъг днзѣдате спре а се аскзнде; окѣл прѣвѣггторѣ ал репегггторзлѣ, вѣлпе вѣтръпъ, че кзпѣште тоте вѣкленѣле, стрѣ-кѣ тактѣва; че се факъ атзпчеа? — съ лзкрезъ сеаѣ съ се факъ кѣ лзкреазъ. Ферѣчѣта молѣнсѣре а ексемплзлѣ ковършеште, дн кѣт кѣ тодї апої лзкреазъ. Ън елев лепеш кѣ греѣ поѣте съ рѣтѣе de а пз фаче нѣмѣка дн мѣжлокзл компанѣонлор лѣї окзпацї. Се афл, дакъ пот съ тѣ експрѣмез асфел, зн дѣх лзкраредѣ, че трече прѣн салъ ши каре съ днтпърдеште ла тодї ва скъптеїа електрѣ-кѣ. Скърдїзгѣра зшбръа кондеїелор не хърѣе, тра-цѣреа дн сѣне стѣдїосѣ а ачелор чешї дѣвадѣ лек-

дїле, взетѣл знеї фѣле че се днторче, фѣгѣра чеа лзѣторѣамѣнте, окѣл ацѣпнат а ачелора че чѣтеск, кзѣтѣгѣра днсафлатъ ши адѣнѣк а ачелора че ком-пѣн сѣнт тоте дндѣмнърѣ magnetѣче, ла каре чѣї маї несѣлгорѣ ши маї дндѣрѣтпѣчѣ се свпзп; ши вор днчепе пз пзмаї а лзкра, дарѣ а се аилѣка фбрте мвлт. Рѣвалї мърѣреї се вѣд ла лзкрѣ, ши рѣвна лор ла ачѣаста се маї адоаѣе; иї штѣї кѣ фѣешкаре мѣнзѣт пѣрѣзѣт ла дѣвѣдѣгѣрѣ се ва сокотѣ дн клас, се ва кзмпѣнї дн валандѣ ла дн-кеереа апзлѣл ши ва пзте а лѣ стѣлѣе мърѣта кѣ-пзпъ, че днтзпекъ пѣдпчетат окѣї лор ши кѣтрѣ каре цѣтеск тоте сѣлѣцѣле лор.

Елеви есѣ дѣн репѣггторѣе пентрѣ а днтра дн клас. Ачѣла че штѣе вѣне, чешї аре конштѣнѣа кѣ аѣ фѣкѣт вѣне ши кѣ аѣ авѣт ферѣчѣте днсафлърѣ, есте пѣрѣвѣдѣторѣї de а фѣ кемат de професор, а-штѣптарѣа са есте рѣреорѣ дншзлатъ, кѣчї про-фесорзл кзпѣште ачесте пѣрѣвѣдѣрѣ ши не ачѣїа че ле сѣмѣдеск. Фърѣ а пентрѣїжѣ не вре знл дѣн тѣ-перѣї лѣї свпзпї, пзрзреа вѣне кѣ плѣчере ла ачѣїа че ѣзвѣск а се дѣосѣвї ши каре лѣї дѣ фак чѣнсге. О даторѣе вѣне днтпѣлнїтѣ се прѣдѣвеште ши се цѣз-декъ маї вѣне прѣн алзѣзраре de кѣт сѣнгърѣ. Лав-деде de асѣмѣнеа ми днтпзгѣрѣле date днпѣнѣтеа знлї клас пзтерос негрѣнїт кѣ аѣ маї мвлт прѣд de кѣт ачеле date дндеосѣвї; еле дндатъ рѣдѣкъ брешкаре семне нѣсѣтаре, брешкаре миѣї цалзлїї, днсъ топѣл знлї професор че штѣе а се фаче ѣзвѣт ши респектат кърѣнд ле фаче съ такъ сеаѣ чѣл пзвѣн ле атѣпнпъ. Тотѣш ачесте цалзлїї (зѣ-лѣнсѣрѣ) цѣкъ зн рол фолосѣторѣї: еле слзжеск de а кзмпѣта драгостеа de сѣне ши трѣфѣа атѣт de апрѣнсе дн тѣпера врѣстѣ. Лепешл каре аѣ пѣ-днтрѣїжѣт даторѣа са, ши de ла карѣл еесѣ не дн-четат мвлте негѣовїї, есте овѣктѣл рѣдѣрѣ зпѣвер-сале ши се vede кѣ рѣнѣне деспрѣдѣт ши пѣденсѣт днпѣнѣтеа тѣзѣрор консколарѣлор лѣї, каре вор авѣ фбрте марѣ днтрѣїжѣре, фѣдї сѣгърѣ, de а зрѣта маї департе пѣдеалпа ши de ал лза дн рѣжѣ пѣпъ ши дн цѣкзрѣле лор.

Днсазнї професорзл есте свпзс мѣнтзѣторѣї днтрѣрѣрѣ а дѣвѣдѣгѣрѣї пвзлѣче. Дакъ аре вре о маїе, че се днтгтпѣл кѣте одатъ, ел ва фѣ сѣ-лѣт ка съ зѣк аша, de а се дндрѣнта прѣн крѣїка попорзлѣ съ пзрзреа крѣїкѣторѣї; крѣїкѣ каре се ва дѣсѣлї сеаѣ дн цѣкзрѣ сеаѣ дн позѣдїле трѣпзлѣ, сеаѣ дн акцентзѣдїле ворѣл; карѣкатѣ-ра са се ва днфѣцѣона лѣї не тодї пѣрѣдїї, не тоте кърдїле, ши не челе маї миѣї ши негрѣвнѣче

взкъдї де хъртіе; дакъ прїи днтъшиларе ел съ скапъ де а фаче вре о недрентате, гласъа генерал се ва днтъла днтпрїдїръл лїи пентрѣ ал днтїїи-ца: dechї, vox populi vox dei, гласъа попорълїи, гласъа лїи Dzeş. Nїmїкъ дїи тóте ачесте нѣ се афл дн едъкадїа партїкъларѣ, ва днкъ шї кеар калїтъдїи професорълїи шї а елевълїи обїчївїт трек пѣвгате дн самъ, пентрѣ къ нїмїка нѣ пóте а ле да ла лзмїнѣ.

Клопотъла дѣ съмнѣла рекреадїеї. Bezї кѣт еї съ арѣнкъ шї салтъ воїошї дн кърте! Търчереа чеа адѣнкъ есте де одагъ днтрѣрѣптъ прїи мїї де гласърї копїлрештї. Дакъ дпрїрїреа ексемпль-лїи аѣ дндоїт лѣкръл лор, дпрїрїреа пѣтърълїи ва днтмълдїи пѣчереїле лор. Дѣпъ чел днтїїѣ мї-пѣт де апрїндере, сїмпатїїле се декларѣазъ, грѣп-ле се формѣазъ, цокърїле се днсъфледазъ, дїспѣ-теле се їскъ. Аїчї маї къ самъ елевъл есте де обсерват, къчї ел се аратъ асфел прѣкѣт есте шї фъръ тетере. Карактереле се аратъ дн тóте, дн-съ маї де къпїтенїе дн мїнѣтеле словозенїеї. Вїї-торїя фїлософ медїтеазъ акѣт де о парте, сеаѣ обсервѣазъ вре зн обїект чел їнтересазъ; хърдъга-шїла съ посоторѣште днтрѣн зпгер, вѣгъзшїла пѣште черте пре каре пачїкъл ле домоленше. Се ved грѣпе (грѣмъзї) де прїетїнї че се цокъ сеаѣ се презмълъ, дндобнд легътърї де ачест фелїї де прїетенїї каре нѣ се вор сфършї де кът дн тор-шѣпт, кънд алытѣре се паск днтпрекерї пѣдїи трѣтóре, пентрѣ къ тїнерѣца зїгъ маї зппор ръл де кът вїнеле; ачѣаста съ паште дїи ценерозїта-теа карактерълїи сѣѣ. Тóте патїмеле шї тóте мї-шкърїле їнїеї съ десетнеазъ (днсъмнеазъ) акѣт къ енергїе не ачесте феде тїнере. Де аїче вїне къ къте одагъ її се дїсфѣтеазъ де ашї презїче зпъл алтѣе, ачѣа че вор фї днтр'озї шї фъръ де дндоїа-лѣ, маї де тълте орї ачесте презїчерї с'аѣ реалї-зат, къчї нїме нѣ пóте съ кънóскъ не зн ом маї вїне декът компанїонъл сеѣ де днтвѣдъгътърѣ.

Дн фїешкаре сарѣ, днпїнте де а дóрпї, тóте ачесте дѣхърї тїнере не врѣнд ка дндемнате де їнстїпкт (аплекаре фїреаскъ) съ окънеазъ а трече дн сзвенїре шї а репгвї дн мїї де кїнърї ачѣа че їаѣ їнтересат дн кърсъл зїлеї, тóте фантеле шї ворвеле се черчѣтеазъ. Де аїче се пѣск рефлек-сїї предїóсе, ценерóсе днтóрчерї днсіне днсъшї шї аспїра са. Дакъ драгостѣа де сїне шї тѣндрїа пѣѣ днтгъдїгт ка съ се педенсаскъ днпїнтеа чело-раладїї, копшїїица шї дрентатеа трїзмѣазъ кънд пѣштїне есте сїнгѣр; мї дн асфел тодї дн-

пїнеск не песїмдїте фрѣмóса максїмъ а лїї Со-крат „Кѣнóштете не тїне днсъдї.“ Днкъ одагъ, зїчем къ едъкадїа партїкъларѣ нѣ днтфóдошазъ нїмїк дїи ачестеа.

Дн сфършїгт зїза чеа таре сосеште, зї атѣт дорїгъ пентрѣ каре її аѣ лѣкрат тот анъа шї каре днсъфършїгт аре се днкъзвнѣзе не днвїнгъторїї. Къртеа колецївлїи номнос есте днтподовїт къ драперїї алѣе шї къ гїрланде де флорї. Дндатѣ еа се зппле де о тълдїице пѣтерóсе шї алевъл, дн мїжлокъл кърїа фїештекаре елев зъренїе маї тълте обїектърї їзвїе. Премїїле шї къзвнеле сѣпт днтфóдошате прївїрїлор не о естрада днал-цатѣ. Атѣчї маї къ самъ лѣпешъл сїмте волдъл днтвѣтърїеї, кънд їнїма ачѣлїа че аѣ лѣкрат салтъ де вѣкърїе. Дїректоръл ростеште зн къзвнт по-трївїгт къ ачѣастъ соленїгате. Кън глас елоквент ел адѣче ашїнте елевїлор тот ачѣїа че патрїа фаче пентрѣ дѣшїї шї тот ачѣїа че ашѣтангъ де ла її, дн трѣшїї еа шї пѣне тóгъ пѣдеждеа: „вѣлѣтърї тїнере пре кареле розреазъ къ апа шгїїицеї прїи о днтрїжїре пърїнтеаскъ; її сѣпт мїнїдї а днтїнде аспїра еї ратърїле лор челе сѣпътóсе шї а ако-перї къ а ле лор зѣбре.“ Днсъфършїгт пѣтеле дн-вїнгъторїлор се вестеск, ка ла цокърїле олімпїче, дн мїжлокъл аплазѣрїлор шї ал таршѣрїлор трї-зѣфóтóре але армонїеї. Ка шї їроїї лїї Пїндар шї а лїї Омїр,*) днсе пентрѣ лѣпте маї повїле шї маї фолосїтоаре, фрѣнтеа лор съ днкъзвнѣазъ къ дафїнї. Фїештекаре дїи ачештї тїнерї рецї аї дн-целѣдѣреї аѣ тѣнеле днкръкате къ предїоаселе канодопере а шгїїицеї шї а ценївлїї, кърора арте-ле спре днтрѣїре аѣ рѣвѣрсат подоавеле лор. Е-левъл vede дн мїжлокъл четѣї че съ мїрѣ де ел о ферїчїгъ маїкъ каре пѣлнѣ де вѣкърїе шї де тѣндрїе, шї ел съ арѣнкъ дн враѣтеле еї! че пар фаче елевъл чел маї пѣдїи сїмдїторїї пентрѣ а мерїта зн асфел де трїзмф шї пентрѣ а се ферї де рзшїнеа а фї днвїнц! Кът де вестеде сѣпт сѣр-вѣрїле елевълїи сѣпгъратїк не лѣпгъ ачесте сѣр-вѣрї пѣвлїче шї сгомтóсе!

Прїи асфел де днкрѣжерї поате пѣштїне а днвїнѣце лѣнеа днтрѣдъчїнатъ дн копїї шї а дн-форма оашенї маї днтвїї рарї съ фак дїи зї дн зї пѣторошї къ кът днтвѣдъгътѣра се днтрѣреште

*) Компаратїїде (алѣтѣрѣрїле) мїголоцїче а-стѣзї нѣ маї сѣпт де модѣ, дар аїче еле фїреште се фак де елевї каре традѣк не аѣторїї елїнї шї латїнї.

ми се рѣспъндеште. И формаъзъ пентрѣ націе зп фел де фар (фанаріѣ) лѣминос че о кълъвзеште пѣнтре остенигоаріле зрзірі а ле пропѣширеї; тѣнтѣгоареа лор дѣрзірїре се дѣтїнде департе шї дїн дѣхъл лор се фаче ачест дѣх џенерал каре хотѣрѣнд тот одагѣ характерѣл націонал ал индївїдѣлор шї характерѣл индївїдѣал ал націеї, дѣсѣфлѣ тѣчѣрор ачестѣ асемѣнаре де септїменте шї де сокогїнде атѣт де неанѣрате тѣдѣлѣрїлор знеї сїнѣре соціетѣдї.

(Ва зрѣа).

Дїн Бѣнатѣл Темїшіанѣ, 25. Марціѣ.

Домнѣле Редактор!

Дїн кѣвїтеле Дгале сѣв стелѣдѣ дѣ артїкѣлѣ дела Арад пѣвлїкат дѣ газетѣ сѣв Nr. 17. шї зрѣтѣ. а. в. дѣсепнате ам дѣделес дорїнда Дгале де а се пѣвлїка дѣ газетѣ тоате компнїтѣдїле вѣпѣдѣне кѣрат-ромѣнештї, верї местекате кѣ сѣрѣї, знде се дїне слѣжѣва вїсерїчеаскѣ дѣ лїмѣва сѣрѣаскѣ, ш. а. Еакѣ дарѣ Домнѣле, черѣза дѣсепнате маї дѣавѣдїтѣ шї кѣ алте амѣнзотѣде, кареа Дїо трѣтїт кѣ ачѣа дорїндѣтї, ка четїгорїї кѣноскѣнд адеверѣл ачї шї дѣ прѣлѣвдатѣл артїкѣлѣ дела Арад кѣпрїнс шї кѣвїнгѣндѣсе шї десѣре алте маї тѣлѣтѣ зѣсрнїдїзнї, каре не апасѣ пре ної ротѣнїї, дакѣ вор фї сѣрѣї кѣ сѣфлет кѣрат сѣ кѣноскѣ кавса адеверѣтѣ, шї сѣ нѣ маї фїе де тїраре, пентрѣ че се фрнлг атѣта ротѣнїї ашї рѣстабїлі Метрополїа 'пайнте авѣтѣ шї ашї еманѣчїпа кѣлѣзѣра шї лїтератѣра*) де сѣв инфлѣвїнда сѣрѣвїлор; еар' де вор фї ротѣнїї орвїдїї де дешѣарта лѣчѣаѣдѣ шї дѣлѣаѣдѣ а амѣрїторѣї мамоне шї прїп ачѣеа рѣгѣчїдїї пре кѣрѣрїле рѣвѣвоїторїлор пострїї сѣ вїпѣ ла кѣношгїнда де сїне шї сѣ се дѣторкѣ дѣ стаѣлѣл алор сеї; ка пѣмаї тѣрзіѣ ка нїште вѣозеторїї кїар де стрїнїї пре карї акѣм дї тѣмѣаѣзѣ, сѣ фїе осѣндїдїї.

*) Ва зїче чїнеѣа, кѣм кѣ сѣрѣї нѣ се амѣстѣкѣ дѣ лїтератѣра пѣстрѣ. Ачѣлѣїа сѣї плакѣ а черка шї а се компнїде, кѣм кѣ преодїї ротѣнїї вѣпѣдѣнї, карїї шї пѣн' акѣм аї кѣгезат а скрїе кѣте чеѣа дѣ стїлѣл шї дрѣнт скрїерѣа нѣ чеа латїно ротѣнѣ, чї дѣ чеа фѣрѣ де „іо, ѣ, ѡ, и“ фак сѣпѣде рѣѣ дѣ окїї сѣрѣвїлор шї сѣнт десѣктадїї ва шї перѣсѣктадїї де ачестїа.

Зѣсрнїдїзнїле зчїзѣтѣре де націоналїтатеа ромѣнѣ дѣ дїечеса К. Севешо-Вершеѣлѣї

I. Дѣ прївїнда персоналѣлї шї а трѣвїлор консїсторїале.

1. Нотарїл де акѣт, кареле е тотодатѣ шї фїскал, шї скрїїторѣл сѣнт сѣрѣї шї нѣ штїѣ ворѣї, нїчї скрїе ромѣнеште.

2. Дїн 28 де асесорї-скопѣнд шеапте, чеїалдїї сѣнт тодї парте сѣрѣї, парте местекадїї, верї знепте а кѣрѣвїторїлор сѣрѣї.

3. Лїмѣва шедїнѣелор, лїмѣва манїпѣлѣдїзнїеї, а протокѣмелор е пѣмаї чеа сѣрѣаскѣ. Кѣте одагѣ се скрїе кѣтѣ чеѣа ла зп протопон шї рѣмѣнеште дѣ стїлѣл, кѣ ортографїа шї кѣ словеле дрѣганїлор пострїї.*)

4. Дѣпѣ о табѣлѣ пѣвлїкатѣ дѣ дїечесѣ дѣ прївїнда шедїнѣелор консїсторїале, чеї шеапте ротѣнїї їзвїторїї де націзне-шї шї кѣ кѣдет кѣрат сѣнт ордїнадїї маї де пѣдѣне орї а лѣа парте ла шедїнѣе.

5. Тѣте черкѣрїле сеаѣ кѣм ле пѣтїм дѣквїсїдїзнїле се конкред пѣмаї челор 21 де асесорїї.

II. Дѣ прївїнда адмїнїстрѣрѣї зпор парохїї кѣрат ромѣнештї верї местекате шї адекѣ

A. Дѣ протопонїатѣл Вершеѣлѣї, кареле кнѣстѣ дїн 23. компнїтѣдїї ромѣне, 7 сѣрѣвештїї, шї 11 местекате, шї чѣсте дїн зрѣтѣ-местекате-локѣїте кам де 7500 ротѣнїї шї 1800 сѣрѣї.

1. Бѣлѣковѣдѣл пѣтерѣ прѣсте 1000 де ротѣнїї шї пѣмаї прѣсте 200 де сѣрѣї кѣрадїї, шї авѣнд зп преот сѣрѣї знѣл ротѣн слѣжѣва се фаче местекат; лїмѣва дѣсѣ а сколѣї шї а матрїкѣлелор е чеа слаѣно-сѣрѣаскѣ.

2. Воїводїнѣл компнїтате пѣн' ла зп сѣфлет кѣрат-ромѣнѣ; — преодїї шї даскѣлѣл сѣнт тодїї ротѣнїї, дар се кѣнтѣ дѣ вѣсерїкѣ жѣметате сѣрѣвеште. —

3. Дежанѣл пѣтерѣ маї тѣлѣдїї ротѣнїї, дар сѣнт тѣлѣдїї ачї сѣрѣвїдїї. — Преотѣл шї даскѣлѣл сѣнт сѣрѣї. Лїмѣва вѣсерїчеї шї а сколѣї чеа слаѣно-сѣрѣаскѣ.

*) Ашеа-мї плаче а пѣтї пре тодїї кѣрѣзѣрарїї пострїї карїї нѣ вор а се дешѣрїдїї пѣнѣ шї де чеѣе маї пѣрѣсїте слоѣе сѣрѣвештїї одагѣ кѣ капѣл, тѣмѣ-дѣндѣле кѣ о еѣлаѣе, кареа ле фаче фрїкѣ кѣ дешѣпѣрїндѣсе де еле вїп дѣ перїкѣл а перде шї ле-ѣеа шї раїлѣ.

3. Марковъдъла ла 1400 де ротънї шї пзмаї вро 40 сѡфлете де сервї. О парохїѡ ротънеаскъ зна сървеаскъ, дѡвѣдъторїѡ е ротън, лїтѡа вес. шї а скѡлеї е славїко-ротъна.

5. Матрїка таре ла 1700 ротънї, шї ла 500 сервї — аре дої преодї амъндѡї сървї; лїтѡа вес. шї а скѡлеї е маї тѡлт чеа славїко-сървѡ.

6. Аліѡзпарѡла ла 3000 ротънї шї престе 1000 де сервї — аре треї парохїї — преодїї сѡнт тодї сървї, — лїтѡа весерїчеї славїко-сървеаска, тот аша шї лїтѡа скѡлеї тѡкарѡ дѡвѣдъторїѡ е ротън. —

7. Порта, престе 400 ротънї шї ла 100 сървї, преотѡла шї даскъла сѡнт сервї, весерїка шї скѡла славїко-сървеаскъ.

8. Орешнїца престе 550 ротънї пзмаї вро 14 сървї — преотѡла е ротън, лїтѡа весерїчеї шї а скѡлеї чеа слав-сървѡ.

9. Кѡйтасѡ престе 360 ротънї шї пзмаї пѡдїнї сървї. Преотѡла е сървѡ, — лїтѡа весер. шї а скѡлеї е слав-сървеаска. Еѡангелїа се четеште кѡте вродатѡ ротънеште.

В. Дн протопопїатѡла весерїчеї алѡе, кареле кѡнстѡ дїн 27 кѡмѡнїгѡдї ротъне, 14 сърѡе шї 11 местекате, чеште дїн зртѡ пзтерѡдн ла 6000 ротънї шї ла 6500 сървї,

1. Крѡчїца, ла 450 ротънї шї престе 800 сървї, преотѡла шї дѡвѣдъторїѡ сѡнт сървї; весерїка шї скѡла сървештї.

2. Јасеноѡа престе 500 ротънї шї пзмаї ла 100 сървї — тѡте сѡнт ка ла Крѡчїца.

3. Златїца престе 550 де ротънї шї 400 сервї, — тѡте сѡнт ка маї сѡс.

4. Лесковїца престе 500 де ротънї шї ла 350 де сървї, — тѡте ка маї сѡс.

5. Пожежена престе 500 де ротънї, шї ка 400 де сървї, — тѡте ка маї сѡс.

6. Маїдѡш ла 1200 де ротънї шї пзмаї 160 сървї, — тѡте ка маї сѡс.

7. Бърсаска ла 800 ротънї шї вро 400 сервї, — тѡте ка маї сѡс.

8. Лїѡкѡѡа де сѡс маї тѡтѡ ротънеаскъ, дакъ нѡ тѡ дѡшел ачї аѡ шї ротънїї чеѡа парте.

Ачеште сѡнт комѡнїгѡдїе дїн дїечеса К. Сѡѡешѡ-Вершедѡлѡї знде дѡпѡ жѡдеката теѡа — дар аста нїчї сървїї чеї маї кѡ мїнте нѡ вѡр неѡа — се ѡаче недрентате тѡѡтѡре дн вїѡѡа попорѡлѡї ротън. —

Аїчї ѡѡїѡ а ѡвсерѡа, кѡт кѡ шї дн сателе ка

сървеште днсешпате се аѡлѡ ротънїї ічї коле дн-прештїацїї, пре карїї ѡѡ акѡт дн трекѡї кѡ ѡеѡереѡа, Тот ашїа шї дн Вершед сѡнт тѡлѡї ротънїї кѡ кѡпнѡте ка ачеште: Шерѡан, Гардаштан, Дѡран, Барѡѡ, Вѡкѡрескъ, шї а. аї кѡрѡр стрѡтѡшїї, кѡт історескъ еї дншїї — парте таре аѡ ѡенїг дїн Дѡра ротънеаскъ, Арѡеал шї де престе Мѡрешїѡ; днсе стрѡнепѡдїї лѡр Вершеденї сѡнт деснацїѡ-палїсацїї кѡ тотѡл.

Вредї а штї де че пѡдїѡне сѡнт протопопїї дїн ачеште доѡе протопопїате? Чѡл дѡла Вершед е де вїдѡ грег шї ротън, дар се дїне пзмаї де пѡдїѡнеѡа сървеаскъ, шї е таре сървѡ; Јар чѡл дѡла Бесерїка алѡе е де татѡ ротън шї де татѡ сърѡ ѡѡрѡат кѡ штїѡѡе шї ораторїѡ ѡестїт, дѡп-сѡл е шї лїтератор сървескъ, кѡ тѡте ачештеѡ е персѡкѡтат де сървї маї тѡлт ка де ротънїї, кѡчїї нѡ дѡ тѡѡа кѡ контрарїї пѡстрїї сървї де аѡло; дар нїчї ротънїї нѡ преѡ аѡ днкреѡере дн ел. Маї вїне ар ѡї дѡпѡ пѡрѡереѡа теѡа, дакъ с'ар дїне стрѡнс ѡер де зна, ѡер де чеѡа лалѡ пѡдїѡне. Еѡ крѡд кѡ е дѡпсѡла маї тѡлт плекат днтересѡ-лѡр пѡдїѡнеї сървештї. ѡенїгѡрїѡла маї деѡпрѡне ѡа арѡта, дакъ тѡ дншеѡлѡ пѡрѡереѡатї сѡѡѡ нѡ.

Акѡт сѡ тречеш ла зсърпѡдїѡнїѡе тот де аѡѡѡел дїн дїечеса Темїшїанѡ.

Дѡкѡрїѡе тїѡе кѡпѡскѡте дїн ачештѡ дїечешѡ, знде се ѡаче недрентате ротънїлѡр дн прїѡїѡѡа лїтѡеї весерїчеї шї а скѡлеї сѡнт:

Дѡкѡрїѡе:	пзтер-сѡфл.:	дїн ачештїа ротънї:	кѡт се дїне сѡѡѡѡа весерїчаскъ?
Дн гранїцѡ:			
Панчѡѡа	7780	3000	сървеште
Хѡѡолїца	2385	500	" "
Брестѡѡѡ	1.80	400	" "
Кѡѡїн	2320	1200	" "
Бѡлѡанїше	6190	2000	" "
Дѡлѡѡа	6205	3100	" "
Сатѡла пѡѡ	4850	4000	" "
Сѡѡкерїн	2500	1200	" "
Опѡѡа	2710	600	" "
Сѡкѡѡа	2590	500	" "
Јерѡѡѡѡ	2540	400	" "
Маргїѡа тїѡкѡ	1095	500	" "
Сѡѡѡѡѡ	2370	1200	" "
Дѡѡрїѡа	2250	1600	2 преодї рот-сѡѡѡѡа сърѡеѡеште
Еѡѡердїн	1285	100	" "
Лѡпѡѡа	2325	500	" "
Бѡрѡа	680	200	" "

Ло к ъ р и л е :	пътер. свѣл.:	дѣн аче- стѣя ротънѣ:	към се цѣне сѣзѣва весерѣчаскъ ?
Делѣвлата	3480	1700	сървеште.
Мраторак	2290	1500	" "
Дн провинциал :			
Бечкерекъ тарѣ	7912	3000	" "
Чакова	2316	2000	" "
Гаѣла мѣк	780	200	" "
Дента	2514	1000	" "
Гар	915	500	" "
Цѣр	358	100	" "
Капак	435	150	" "
Оделѣга	285	70	" "
Паргош	753	450	" "
Пѣдна	953	300	" "
Толвадіа	1356	1000	" "
Еренѣ	1972	1300	" "
Фаврѣк	3890	3300	не жъштѣте.
Фенлак	2238	1800	" "
Варѣаш	2112	800	сървеште.
Кнез	2413	2200	$\frac{1}{2}$ сървеште.
Бечкерекъ мѣк	1287	500	сървеште.
Махалеле :			
Темѣшорѣѣ	2965	2000	" "
Парда	2519	2000	$\frac{1}{2}$ сървеште.
Кеча	3716	3000	" "
Пѣчерда	2106	600	" "
Немет	1166	800	" "

Крежѣ къ ачесте дѣсетпѣрѣ пѣсе ачѣ дѣпъ към ле ам маѣ дѣмѣлт вор фѣ акъм а се дѣдѣрѣпта дѣ кътва prin detрацере, верѣ адъзгаре; дар вор фѣ шѣ алте локърѣ, прекъм се vede дѣн лъзда- тѣл арѣкѣла дела Арад, зѣде е дѣсетнат шѣ С. Мѣхаѣла чел де лънгъ Темѣшора шѣ Берексозл.

Афаръ де ачестеа маѣ сѣнт шѣ алте фелърѣ де недрѣптъдѣ, каре тот аша не апасъ, шѣ де о парте пѣгъра пѣштѣнѣдѣ тот о маѣ дѣнгроашъ, тар де ал- тѣ парте дѣн ѳменѣ пострѣѣ чѣѣ шѣ аша слабѣ де дѣндѣр фак фѣнѣде тѣрѣтѣре ва шѣ вѣртѣ дѣвенѣ- нацѣ розеторѣ ла рѣдъчѣна естѣнѣдѣ нацѣнѣе салѣ. Ачѣастъ — фантѣ пѣ о пречѣп акъм де кът пѣ- маѣ чѣѣ маѣ дештенѣдѣ аѣ нацѣнѣе, дар къ тѣте къ е дѣн вѣстѣнтѣ де вѣневоѣнѣдѣ шѣ де градѣ дѣ- вѣскѣтъ, тотън = дакъ ва вреа дѣмнезѣ чѣва маѣ тѣрѣзѣ о вор кънѣште шѣ сѣмѣндѣ вѣнѣла о вор вѣлѣстѣма шѣ чѣѣ лалѣдѣ маѣ проштѣ, дар воѣ- торѣ де вѣне аѣ пѣатѣлѣ сѣѣ.

Чѣѣ маѣ лѣмѣнацѣ нацѣоналѣстѣ аѣ пострѣѣ се фърѣнг, се жѣртѣеск дѣнгрѣ а пѣне пре калѣа леѣѣ фѣндѣштѣнт зѣнѣ сѣрѣ маѣ дѣфлорѣтѣре, маѣ фѣрѣ-

че пѣнгрѣ пѣатѣлѣ сѣѣ. Ачѣаста е къпоскътъ пѣ- пѣ шѣ ла класѣа маѣ де цѣос алор пострѣѣ. Шѣ че сѣмѣнатѣ араѣтѣ клѣрѣлѣ пострѣ кътре ачѣастъ тѣн- дѣнѣ а челор маѣ лѣмѣнацѣ? Ънде е порокъл сѣ рѣспѣндѣм : Преоцѣѣ пострѣѣ се пѣртѣ асѣмене кѣ- тѣрѣе салѣ; — еѣ пѣтѣѣ къ сѣнт вѣмѣдѣ лѣмѣна лѣ- мѣѣ, де ачѣеа ка пѣсторѣѣ шѣ дѣдрѣптъторѣѣ чѣѣ маѣ къ дѣфлѣнѣдѣ аѣ попорѣлѣ лѣмѣнацѣ дѣнаѣн- теа алор сѣѣ, дештенѣндѣ шѣ къндѣкъндѣ пре- калѣа леѣѣ ла лѣмѣнѣ, кънѣштѣнда detорѣндѣлор салѣ крѣштѣнѣштѣ, патриѣстѣче шѣ нацѣнѣале. Дар дѣрѣре! къ маѣ прѣтѣтѣндѣнѣ дѣнгрѣ ачѣст лѣмѣнѣ- торѣѣ афлѣм чѣа маѣ тарѣ апатѣѣ, чѣа маѣ вреднѣ- къ де тѣлѣгѣт амѣрѣдѣре! Къссѣле ачѣстѣѣ рѣѣ ле штѣмѣ, — сѣнт векѣ, — ар фѣ тѣрѣзѣт де сѣрѣѣ пѣнѣ акъм рѣдѣкатѣ, ка де ачѣѣа сѣѣ а кърор сѣѣ- пѣнѣре весерѣчаскъ не афлѣм де вер о 160 де аѣнѣ дѣнѣчѣе. Ноѣ ам дѣрѣ а авѣ преоцѣѣ шѣ дѣнѣдѣторѣѣ чѣва маѣ де дѣмне-ажѣтъ шѣ къ мѣнѣтеа шѣ къ ѣнѣ- ма ла локѣл сѣѣ, маѣ вѣртѣос акъм, кънд не а, вѣ- нѣт нацѣнѣеа ла атѣта кънѣштѣндѣ де сѣне. Към нѣ се пѣнѣште ачѣастъ дѣрѣндѣ? Бѣтѣте ла преоцѣѣ пострѣѣ, нѣ ла чѣѣ вѣтѣрѣнѣ, къ дѣнтѣперѣкѣл ачѣсто- ра нѣ е аша вѣноват, чѣ ла чѣѣ — аша зѣкънд — де ѣерѣ, де алатѣ-ѣерѣ дѣнѣврѣкацѣѣ шѣ ла кандидѣ- цѣѣ, карѣѣ аѣ абсолѣвѣт, орѣ акъм чѣрчѣтѣаѣзъ скѣла теолоѣѣкъ шѣ вѣѣ vedѣ къ че тѣлѣдѣтѣре сѣнтѣм дѣторѣѣ кътре сѣѣнѣнѣторѣѣ шѣ окърѣнѣторѣѣ пострѣѣ сѣрѣѣ. Дѣмѣналор штѣѣ сѣ се ескѣсе къ ачѣеа, къ дакъ вѣрѣз ротънѣѣ а авѣ преоцѣѣ лѣмѣнацѣ сѣ тѣрѣ- мѣтъ ла теолоѣѣѣ тѣнѣрѣѣ дѣнѣстрацѣѣ къ штѣнѣде маѣ дѣналѣ. Супѣре ачѣаста лѣ се пѣне дѣнѣрѣварѣа: де чѣне се цѣне маѣ вѣртѣос дѣнѣрѣѣрѣеа, ка аскѣлѣ- тѣторѣѣ теолоѣѣѣ сѣ фѣе аѣнѣпацѣѣ къ штѣнѣделе тѣрѣ- вѣнѣчѣсе, де пѣрѣнѣцѣѣ тѣнерѣлор, карѣѣ фѣе шѣ авѣдѣ, дар фѣнѣд еѣ дѣнѣѣ де къпѣтѣнѣле дѣчѣесанѣ, каре сѣнт шѣ дѣрѣнѣторѣѣ скѣлѣлор клѣрѣкалѣ ла поѣ? Шѣ ачѣ се кърѣ Длор къ ачѣеа, къ дакъ ар пѣне де кѣндѣѣзѣне ла прѣмѣрѣеа дѣн теолоѣѣѣ дѣнѣстра- рѣеа къ штѣнѣделе маѣ дѣналѣ, атѣнѣчѣ пѣар къпѣта теолоѣѣѣа нѣчѣ зѣл, сѣаѣ фѣртѣе пѣнѣнѣ аскѣлѣтѣторѣѣ дѣн ротънѣѣ, фѣнѣд ачѣстѣѣа парте маѣ сѣрачѣѣ, парте, към зѣк Длор, маѣ пѣнѣнѣ пѣлекадѣ супѣре штѣнѣде, шѣ аша пѣар фѣ ѣнѣвѣде, кърор сѣ се деа парѣѣѣ- ле вѣкванѣте. Къ ар дѣвенѣ дѣпъ атѣре дѣспѣсѣчѣ- не фѣртѣе мѣк пѣмѣрѣл кандидатѣлор аѣналѣ, ачѣ- ста кѣнчѣд; дар къ пѣнгрѣ ачѣаста ар сѣферѣ чѣ- ва сѣдѣре дѣнѣрѣѣрѣеа сѣѣлетѣаскъ, ачѣаста о пѣагъ (тѣгѣдѣе) тот ачѣла, карѣле штѣѣ кът де гѣрѣштѣдѣдѣ сѣнт преоцѣѣ пострѣѣ зѣлѣ прѣсте алѣл,

ші ачеаста нѣмаѣ ла ротънѣ*) ші къдѣ клерічі
авсолвдѣ не авънд лок, ші дѣкъ алта къ сънт
стрѣмторіѣ а се анѣка де врѣ месеріе, саѣ ток-
ма ші де кѣрпеле аратрѣлѣ (плагѣлѣ) не кънд
клерічі сѣрвѣ — пріміѣдѣ нѣмаѣ ка авсолвдѣ філо-
софѣ ші жѣршѣтѣ — дѣпъ авсолвѣреа теологіеѣ се
дѣзестроазъ къ челе маѣ вѣне парохіѣ.**)

Нѣ ачеле Домнілор! че зічедѣ Двѣстрѣ, сънт
прічине ле адеверате але ачествѣ рѣъ, — нѣ Зеѣ!
чі ачелеа сънт дѣпъ пѣререа меа: 1. Ачееа че
маѣ демѣлте орѣ ам аззіт кіар дѣн гѣра Двѣстрѣ:
къ вѣ маѣ плак преодѣдѣ пострѣ чеѣ прошѣтѣ, къчѣ
сънт маѣ стеріѣдѣ, маѣ православнічѣ, нѣ фак але-
дере дѣтрѣ сѣрвѣ ші ротънѣ, нѣшѣ ват канѣл
дѣнѣ метрополіт ротънѣ***). п. а. м. 2. къ прос-
тѣл маѣ не лесне се дѣ а фі корѣнт, 3. къ пре-
аша кале се пѣте пѣтрѣ дѣтѣперекѣл ші дѣпѣ-
дека нежѣндѣ дѣпъ лѣтѣнѣ дѣ попорѣл пострѣ ші
ашѣ маѣ вѣне ші маѣ къ тѣкнеалѣ се пѣте домні;
4. Къ фінд маѣ мѣлѣдѣ къмпетенѣдѣ маѣ къ преѣдѣ
се пѣте вѣнде негодѣлѣ.

Кѣм къ ачесте патрѣ нѣпте сънт мѣжлѣчеле
дѣпѣнѣтрѣѣ пѣстрѣ съѣ къпетенѣа весерічѣаскъ де
акѣм, авѣм дѣстѣле докѣмінте. Есемпле 'мі е
греадѣ а чѣга; — тоѣдѣ чеѣ къ окѣ вѣд.

Авѣм съте де атарѣ фаворіѣдѣ, каріѣ нѣ нѣмаѣ
къ нѣ се інтересазъ де нѣміка че е спре вѣнеле ші

*) Кѣтѣ 2—3 парохіѣ ші тот атѣдѣ капеланѣ
дѣ съгѣде мѣчѣ; ва сънт касѣрѣ, вѣнде парохѣл арѣ
мі 2 капеланѣ — фѣѣл ші непотѣла де фѣѣ, орѣ цѣ-
переле, тоѣдѣ трѣѣ вѣлѣ маѣ сѣпѣтос ші маѣ таре де
кът чѣлалалѣ.

Кѣм къ нѣтерѣл мѣк ал кандіданѣлор маѣ а-
лешѣ ші маѣ кълѣтѣвѣдѣ — маѣ вѣртос акѣм кънд
се лѣкрѣ пѣтрѣ редѣчереа парохіѣлор нѣ пѣте фѣ
де кът мѣлѣтѣорѣл дѣ верѣ че прѣвѣндѣ, ачееа нѣ-
маѣ орѣвѣдѣ де мѣнте нѣ вѣд.

**) Комѣнѣтѣдѣле сѣрвѣшѣтѣ маѣ тѣте аѣ нѣмаѣ
къте о парохіѣ, ші парохіеле лор сънт прѣсте тот
челе маѣ понѣлѣсе, маѣ авѣте ші къ чѣл маѣ вѣн
пѣтѣнт провѣзѣте.

**) Ачѣ е спрѣматѣ дорѣнда ші скопѣл до-
нѣторѣлор пострѣѣ весер. де а не тѣмпѣ тот сѣт-
дѣл кътре націоналітатеа пѣстрѣ — ші де а коп-
тонѣ елементѣла рошан дѣ чѣл сѣрво-славѣл.

лазда націзнеѣ пѣстре, чѣ вѣнѣ дѣн конѣтрѣ десѣнѣ-
тѣ ші пре алѣдѣ дѣла плѣнѣреа ачестѣѣ сѣпте да-
торѣндѣ. Ачестѣа вѣрѣнд, невѣрѣнд се фак пѣрташѣ
чѣлор че лѣкрѣ дѣтрѣ а дѣлгоша дѣтѣперекѣл ші
а аторѣдѣ сѣмѣлѣ націонал дѣ семенѣѣ пострѣѣ. А-
чѣаста е мѣсізнеа тѣтѣрор конѣтрарѣлор пострѣѣ ко-
рѣлеѣцізнарѣ, ачѣаста е мѣсізнѣнеа ші а СС. тѣлѣ-
стѣрѣ, карѣа о аѣ дѣлселе дѣла къпетенѣеа ші прѣ-
вѣлѣѣтеле лор. Штѣдѣ къ дѣн знеле де ачесте ін-
стѣтѣте але рѣлеѣцісѣтатеѣ ші але евлѣвѣѣ (де чѣле
алте нѣ штѣѣ) тѣкар къ сѣпѣшѣѣ ле сънт кърадѣ
ротънѣ, тогѣш нѣ ле есте ѣртат дѣ весеріка тѣ-
пѣстерѣѣ а аззі сѣлѣква, орѣ врео прѣдѣкъ, орѣ рѣ-
гѣчѣзнѣ дѣ лѣмѣва са націзналѣ. Домніѣ лор зік,
къ весерічеле кѣ ші тѣлѣстерѣле сънт сѣрвѣшѣтѣ,
дѣчѣ дакъ вреѣ ротънѣ сѣшѣ азѣл лѣмѣва дѣ весер-
рѣкъ, факѣшѣ весерікъ; аззіѣдѣ! мѣнѣнат есплѣкъ
Длор къвѣнтѣл „весерікъ.“ Мѣ е сѣѣеалѣ а сѣпѣне
че тѣрѣнѣ се фак къ вѣедѣ ротънѣ сѣпѣшѣ тѣлѣ-
стѣрѣлор. — —

Аззіѣм към къ ѣменѣѣ ачестѣа сѣаѣ ші плѣнс
дѣ прѣвѣнда ачѣаста ла патрѣархѣл сѣрвѣск. Да-
къ е ачѣаста адевѣрат, пѣте къ де акоко ва вѣнѣ
чѣва тѣлѣгѣере ачѣестор вѣедѣ ротънѣ плѣлѣгѣторѣ
ка ші тоѣдѣ фѣраѣдѣ лор дѣпъ сѣпта дѣрѣпѣтате; —
Чѣл пѣдѣн поѣ спѣрѣм ачѣаста дѣн чѣле трекъте
штѣнд, към къ Ферічѣа са — дѣкъ ка орекънд
епѣскоп ал Верѣнѣцѣлѣ — хотѣрѣнд о сѣтѣ дѣсѣм-
натѣ пѣтрѣ фѣѣторѣл сѣмѣнарѣл ал ротънѣлор а
арѣтат дѣ факѣтѣ къ нѣ се цѣне дѣ прѣвѣнда ро-
тѣнѣлор. — — Де ера Стратѣмѣровѣч дѣ вѣадѣ
ші метрополѣ не кънд а дѣчетат ла Логожѣ а
се сѣлѣжѣ дѣ весерікъ славѣнѣште, негрѣшѣт ел сѣ-
спѣнда пре прѣтопонѣл дѣаколѣ, тѣкар къ нѣ ачѣ-
ста, чѣ попорѣл деаколо а елѣмѣнат словѣнѣа дѣн
весерікъ. Ачѣастѣ сѣспѣнсѣзне о прѣзѣчѣаѣ вѣнѣ
азѣрѣ (прѣрочѣтор дѣн сѣвѣратѣл пѣсерѣлор) ші о
ашѣпта тоѣдѣ воѣторѣѣ де рѣъ аѣ ротънѣлор спѣ-
рѣнд къ дѣрѣ се ва пѣне дѣ лѣкѣл чѣлѣѣ де акѣм
алт прѣтопон орѣ сѣрѣ, орѣ ротънѣ. — — Дѣсѣ
патрѣархѣл аззінд дѣла прѣтопонѣл мѣтѣвеле ші
афѣлѣндѣле фѣндате аѣ тѣкѣт.

ВЕРСЪРІ АМБЕ din MIADA ЛЪІ ОМЕЕРЪ.

Raucodia I.

(Ърмаре.)

„Ваі, ваі! че дор, че жале п'ал Гречілор п'амънт,

Ші че де възвѣріе дн каса лѣі Приам,
Кънд вор афла Троепіі къ воі съптедї дн вражѣт!
Воі, чеі дн тѣх ла сѡатѣрі ші чеі маі тарі ла лѣпте!

Ах! дадї'мі аскълтаре; воі съптедї амъндої
Маі тіперї де кът міне; къчї еѣ дн времеа теа
Ам маі трѣгт къ алдїі, къ алдїі вітежі рѣсвоїнічї,
Че не 'нтреча ла славъ ші тѣ бѣга дн сеамъ!
Че маі вървадї ачеїа! ка еї п'ам маі възят,
Пірітоѡс ші Дріас порѡделор пѣстор,
Ексадїе, Кенеѣ, пѣпраснікъл Полїфем.

Ші ал лѣі Едеѣ фїл, Тезеѣ преа стрѣлѣчїтѣл;
Де тот маі тарї ачеїа дн тодї де пре пѣмънт,
Маі тарї, ші ла вѣтѣе ешеа къ чеі маі тарї.
Бѣтеа, топеа чентаѣрі ші хїаре ле мѣптепе.
Кѣ еї авеам а фаче кънд ам плекат дн Пілос,
Дн цара теа депарге, къчї еї кіар м'аѣ пофтіт;
Мѣпчеам ші еѣ дн лѣпте, дѣпъ пѣтереа теа.

Ла дѣпші днпротївъ а ста пѣ пѣтеа піменї
Дн къдї мѣрігорї аре вітежі лѣптамї пѣмънтѣл;
Дар сѡатѣріле теле сімѣеа еї, м'аскълта;
Аша ші воі акъта съ фїдї аскълтѣторї;
Кѣ мѣлт маі віне есте. Нічї тѣ. фїї кът де маре,
Сѣ пѣї рѣпештї фечѡра, чї лас'о; къчї 'їаѣ дат'о
Одор днтѣїѣ Ахеїі; нічї тѣ, Пілїде, іар
Нѣ тесфѣдї къ ріга, къ нічї о датѣ ел.
Де чїпсте, тот д'о сеамъ къ чїпстеа'дн, п'аре парте;
Слѣвїт ел кіар де Жѡе, де шептрѣ пѣртѣтор рігѣ.
Тѣ дака ештї маі таре, ал знеї Зеї ештї фїѣ,
Дар ел е ші маі таре, командѣ не маі мѣлдї.
Атрїде, потолепїте'дн мѣпіа тѣ акъта,
Ші еѣ п' Ахіл ла зрѣтѣ, п'ал тѣтѣлора реазѣм
Ші ставїлѣ 'н рѣсвоѣ дн рога се 'мпѣка.

Рѣспѣнде Агамемнон: „Бѣтрѣне къвіос,
Преа віне ле зічї тѡге; дар ѡсг върват воеште
А фї дн тодї маі таре, дн тодї ал маі алесѣл,
Стѣпѣн ал тѣтѣлора. Нѣ сѡфер аста еѣ.
Вїтеаз дака 'л фѣкѣрѣ пемѣріторїі Зеї,
Д'ачеа еї 'л дндеампъ семѣдн а 'ншіра хѣле?“

Ахіл дї рѣне ворва. — „Медрепт. фрікос, пемѣрпїк,
Трѣндав м'аш пѣмі, дака ла орї че ал тѣх граїѣ,

Ла орї че а та фалтѣ сѣпѣс еѣ маш плека.
Зї алтора ачестеа, дар пѣ'мі порѣпчї міе;
Къчї еѣ д'акъта 'нколо пѣ'дн сѣпѣт сѣпѣс, тѣ креде.
Дар еѣ дн маі зік алта, ші днвѣ'о міпте тѣ,
Пентрѣ фечѡра аста еѣ арта пѣ голеск
Ла тіне, нічї ла алтѣ; къчї воі, каре 'мі адї дато
Іар воі 'мі о лѣадї; днсѣ дн прѣзілѣ але лалте,
Че 'нкісе 'н пѣагра, ізте, адѣпка'мі навѣ стаѣ,
Нѣ подї лѣа піміка тѣ, фѣрѣ воѣа теа.
Дар дака веї те 'пчѣаркѣ, ші къдї п'ачї се афлѣ
Вѣдеавор тодї акъта не клїпъ 'н преажта лан-чї'мі,

Кѣм сѣпѣеле тѣх пѣгрѣ фѣтѣд ва шїрої.
Хѣлїнд зпѣл не алтѣ атѣпчї саѣ рѣдікат,
Лѣѣ сѡѣршїт созорѣл ла навелѣ Ахеене;
Ахіл плекѣ ла навѣ, ла кортѣріле сале,
Кѣ тодї аї сѣї прїетенї ші къ Менетїад.
Атрїд о навѣ ізте не таре словозі,
Дн трѣпса вѣслашї вреднїчї алешї, доѣ-зѣчї пѣсе,
Алеасѣ екатомѣѣ, де жертѡѣ ла Аполон,
Ші не фѣртѡса фїїка лѣі Хрісіс а зркат.
Ші командїр се пѣсе, мїпѣсѣла прїндѣ Ъліс.
Се 'тваркѣ тодї ші плекакѣ, плекеск не знде знезі;

Атрїд а дат порѣпкѣ а се спѣла понорѣл,
А'шї кърѣдї 'нгѣлареа, ші еї се спѣла тодї
Ші апеле 'нгѣлате дн таре ле върса
Ла зрѣтѣ еї жертѡїрѣ ла тѣреле Аполон
Алесѣ екатомѣе де тѣрї ші де капре
Не дѣртѣл тѣрї амаре; дѣхѡреа пѣпъ 'н чер
Не фѣм днвѣртежітѣ д'а лѣпѣс се 'нлѣда;
Ла зпеле ка астеа мѣпчеа оштїреа тѡгѣ;
Дар тот пѣ се лѣсасѣ Атрїд де сѡада ачеѣа,
Прїп карѣ амерїндасѣ не аѣерѣл Пілїд;
Порѣпкѣ лѣі Талтївїѣ дѣ ші лѣі Езрїват;
Еролзі, аї лѣі мїністрїї еї ел слѣжа къ рѣвпѣ:
„Грѣвїдї акъта, мерѣдї ла кортѣ лѣі Піліон,
Лѣадї де мѣп', адѣчедї не Брісеїд' ачї:
Де пѣ вор дао воѣ, віѣ къ маі мѣлдї о іаѣ,
Шї'л днпрозеск маі таре.“ Еролзії се порпїрѣ
Де воѣ, де невоѣ, прїо страшнїкѣ порѣпкѣ,
Ла дѣртѣл тѣрї амаре, ла Мірмїдонї сосеск;
Гѣсеск п' Ахіл аколо, ла кортѣл сѣѣ шезѣнд
Не лѣпѣг пѣагра навѣ. Ел кѣм дї веде 'ндатѣ
Се змпле де 'нтрїстаре.

(Ва зрпа).